

# Artillería

## Tragedia en el país de los cedros

Artillería



T/ Nydia Egremy\*  
F/ Archivo

Atrapado hace décadas en el fuego cruzado de conflictos regionales y una tortuosa guerra civil de 15 años, ese Estado mediterráneo ha sido un constante polvorín. La aún inexplicable explosión del 4 de agosto, de 2,750 toneladas de nitrato de amonio en el puerto de Beirut, dejó más de 4 mil heridos e incontables muertos. En un parpadeo más de 500 mil personas perdieron casas, escuelas, hospitales, negocios y todo el país perdió el grano almacenado para alimentar a su población. Mientras los libaneses viven ese doloroso trance, las potencias afinan sus intereses geopolíticos sobre ese estratégico país. Pero no les será fácil, pues la sociedad – que en octubre estalló contra la corrupción de su clase política y que resistió valiente la agresiva pandemia por Covid-19 –, no está dispuesta a perder sus logros democráticos.

Es cierto que los accidentes suceden incluso en países bien gobernados, sin embargo, la ola expansiva de la explosión del 4 de agosto, sea intencional o fortuita, amenaza con romper el frágil equilibrio de la quebrantada gobernabilidad libanesa y cuya economía colapsó hace tiempo. Es una catástrofe que cierra la vía a la recuperación de Líbano.

Las circunstancias que causaron la detonación de miles de kilos de un material que no debía estar en ese puerto estratégico, reflejan la letal combinación de negligencia e incompetencia en la una vez llamada la Suiza del Mediterráneo.

Aunque hace tres décadas concluyó la sangrienta guerra civil, hace meses que Líbano llegó a su punto de quiebre: la economía colapsó y el gobierno funciona con apuros. Se atribuye a las élites sectarias la devaluación, su crisis fiscal y bancaria, una deuda impagable, quiebras masivas de negocios y pérdida de empleos.

Y pese a tener una buena proporción de mano de obra calificada similar a la europea – la más alta entre países árabes – la desigualdad es enorme. Líbano alberga a más de 140 bancos de todo el mundo, pero su deuda supera los 92 mil millones de dólares y sólo entre 2005 y 2007 se perpetraron 12 atentados contra figuras políticas del país. Esas condiciones gestaron la informalidad y en octubre, cuando el gobierno intentó poner un impuesto a las llamadas por WhatsApp ¡Estalló la revolución! Miles de libaneses gritaban: ¡Se robaron nuestro futuro, corruptos ladrones! en barrios pobres y lujosas zonas turísticas.

Las protestas siguieron hasta febrero y reanudaron en junio; ahora para denunciar al gobierno tecnócrata de Hasán Diab, que asumió este año. “La calle no confía en la marioneta de las élites” eran los lemas de las manifestaciones. Los nuevos ministros carecen de credibilidad para acabar con el dominio de la clase dominante, señaló el historiador Makram Rahab.

#### Rehén geopolítico

Hace más de seis décadas que Líbano intenta sortear la agitación geopolítica regional, la omnipresencia de Francia - su exmetrópoli- y la avaricia estadounidense. A los conflictos de sus vecinos Siria, Libia e Irak, Líbano lidia con el imparable expansionismo israelí - que lo ocupó desde 1978 - y libra en suelo libanés su feroz pugna con Irán.

Ese afán expansivo de Israel estuvo detrás de la cruenta guerra civil de 15 años en Líbano. Además de paralizar las instituciones libanesas, trastocó para siempre la convivencia interreligiosa local.

Tras ese conflicto y pese a su política pública de no beligerancia, la élite libanesa autorizó la permanencia en su territorio de contingentes de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) y de otras naciones.

El Instituto Internacional para la Investigación de la Paz (SIPRI), indica que hoy en Líbano hay tropas de Alemania, Bulgaria, Eslovaquia, Eslovenia, España, EE.UU., Francia, Grecia, Hungría, Italia, Irlanda, Jordania, Países Bajos, Polonia, República



# Líbano: una tragedia anunciada

Popular China, Rumania, Rusia, Reino Unido y de la Liga Árabe.

En 2016 elementos de la Guardia Costera y Marina de EE.UU. y el Ejército libanés realizaron los ejercicios conjuntos “Respuesta Decidida” en la base naval de Jounieh, próxima a Beirut. Según Orient Monitor, en abril de 2019 Estados Unidos financió con 11 millones de dólares al Ejército libanés para adquirir seis aviones no tripulados.

El llamado País de los Cedros no siempre vivió en crisis. Aunque lo ocuparon 16 naciones (hititas, asirios, babilonios, persas, Alejandro Magno, el Imperio Romano-Bizantino, los Cruzados, Otomanos, franceses e israelíes), ahí nació el alfabeto y los fenicios construyeron los primeros barcos que navegaron las costas regionales.

Líbano, puente estratégico entre Europa y Medio Oriente, tiene la población más alfabetizada (99 por ciento) y con mayor pluralidad religiosa de Medio Oriente. La paradoja es que tiene una población de 3,5 millones de personas, pero residen en el extranjero más de 10 millones de libaneses. México acoge la mayor comunidad con más de 450 000 personas.

Hasta los años 70 era relativamente liberal, con numerosos centros culturales en medio de una región muy conservadora. Su desarrollo comercial-financiero así como

la presencia de un turismo multinacional y cosmopolita le ganó el calificativo de la Suiza de Medio Oriente.

#### La tragedia

Hoy se sabe que desde 2014, se almacenaban – sin mayores medidas de seguridad - en el local número 12 del puerto de Beirut 2 mil 750 toneladas de nitrato de amonio. Aunque el gobierno beirutí no lo ha confirmado, fuentes diversas informan que ese material – usado como fertilizante y para fabricar explosivos - fue incautado desde 2013 del buque MV Rhosus, que atracó de emergencia en Beirut por problemas técnicos.

El buque Rhosus llevó esa sustancia del puerto de Batumi, Georgia a Mozambique, pero no retornó a su ruta porque al no pagar las tarifas portuarias en Líbano, se le prohibió retornar según denunció la red legal Shiparrested.

Tras la tragedia, la Radio Libertad de Siberia entrevistó al antiguo capitán del Rhosus, Boris Prokoshev, quien explicó que el ruso Igor Grechushkin era dueño de la nave, pero no atendió los llamados de abogados ni tripulantes para liquidar las deudas y seguir el viaje.

Tras incautar la carga, las autoridades depositaron el nitrato de amonio en un contenedor. En las primeras averiguaciones, se conoció que entre 2014 y 2017 el director de Aduanas, Badri Daher y el responsable del

puerto, Hassan Koraytem, advirtieron en sendas cartas al sistema judicial del peligro de explosión de esa sustancia por sus inseguras condiciones.

Para las víctimas libanesas esa negligencia, que se nutre de la corrupción rampante e ingobernabilidad, está detrás de la explosión pues hace años se pedía la remoción de esa carga peligrosa. Hoy, más de 100 oficiales portuarios están bajo investigación y una docena está en arresto domiciliario.

La investigación del caso debiera determinar si la explosión fue deliberada o fortuita, aunque de inmediato surgieron hipótesis de agresión interna y externa. Se especula desde un ataque con bomba nuclear hasta sabotaje de EE.UU. ya sea para doblegar a Hezbolá o por el puerto de Beirut está integrado a la Ruta de la Seda de China, como afirma la revista Mehr News.

La explosión masiva del nitrato de amonio destruyó casi toda la zona portuaria de Beirut y extendió su ola destructiva hasta la mitad de la capital, al mismo tiempo que arrasó con la ya precaria economía libanesa.

Un primer balance estimó el daño entre 10 mil millones de dólares y 15 mil millones de dólares y al menos 500 mil personas quedaron sin casa indicó el gobernador beirutí, Marwan Abboud.

La reacción internacional llegó en distintas formas. El secretario de Estado estadounidense, Mike Pompeo



## Ambición externa, crisis interna

- 1978-1982** Israel invade el sur de Líbano y llega a Beirut. Lo combate el Frente Libanés de Resistencia Nacional (fuerzas comunistas).
- Septiembre** El Ejército israelí que ocupaba Beirut, permitió que la milicia falangista cristiana irrumpiera en los campos palestinos de refugiados de Sabra y Chatila, donde asesinaron a unas 2000 personas.
- 1990** Fin de la guerra; huye el general y líder cristiano Michele Aoun. René Moawad es electo presidente, tras 17 días es asesinado.
- 2000** Hezbolá logra presencia significativa en el Congreso.
- 2005** Primer ministro Rafik Hariri (gobernó entre 1992 y 2004) muere en ataque con bomba.
- Julio** Explosión al norte de Beirut deja dos muertos y doce heridos, entre ellos el ministro de Defensa libanés, Elias Murr, y Patricia Puente, esposa del embajador mexicano en Beirut.
- 2006** Segunda Guerra de Líbano. Israel ataca posiciones de Hezbolá, bombardea el aeropuerto de Beirut. Mueren civiles y hay 522 000 desplazados, la ONU demanda cese de hostilidades. Israel viola el cese al fuego. George W. Bush da 230 millones de dólares para reconstruir el país, Francia despliega 2000 soldados, Italia 2,600, España 1,100. La prensa occidental acusa a Israel de lanzar bombas de racimo y abandonar muchas en Líbano. El viceministro israelí de defensa Efraim Sneh admite que fue “un error” emplear esas armas.
- 2007** Concluye gestión de Emile Lahoud y el país queda sin jefe de Estado.
- 2013** El ataque de Occidente contra el presidente de Siria, Bashar al-Assad, detona un conflicto que desplazó a más de 4,5 millones. Hoy viven en Líbano 1,5 millones de sirios refugiados.
- 2017** Conflicto Líbano-Arabia Saudita.
- 2019** Enero: Gobierno de unidad tras 9 meses de negociaciones.
- Octubre** Protestas contra el primer ministro. ✚

### Francia se aferra

Aprovechando la ira de los libaneses contra la incompetencia de su cúpula política, el presidente francés Emmanuel Macron fue el primer jefe de Estado extranjero en visitar a los residentes de la zona afectada. Cercano al cráter de 140 metros de diámetro que dejó el estallido de nitrato de amonio, rodeado de una multitud esperanzada en recibir cualquier tipo de ayuda, Macron propuso “un nuevo pacto político” entre las fuerzas libanesas y ofreció retornar en septiembre. “Y si no lo han logrado, asumiré mi responsabilidad política, dijo a la multitud”.

Francia, ex metrópoli de Líbano, hizo notar su interés con el viaje a Beirut del presidente Emmanuel Macron dos días después. Entretanto, la Oficina del Procurador de París inició su propia indagatoria por las heridas sufridas por 21 franceses. ✚

\*Periodista internacionalista mexicana  
Publicado en la revista Buzos



# Pedro Casaldáliga: el obispo descalzo

T/ **Leonardo Boff\***  
F/ **Cortesía**

**E**l obispo Pedro Casaldáliga (no le gustaba el título de Don) fue transfigurado el día 8 de agosto de 2020 a los 92 años de edad. Catalán, vino a Brasil y fue consagrado obispo en 1971 para la Prelacia de São Felix do Araguaia-MT. Fue pastor ejemplar, profeta valiente, poeta de gran altura y místico de ojos abiertos. Se hizo conocido por ponerse decididamente del lado de los indígenas y peones expulsados de sus tierras por el avance del latifundio. Su Carta Pastoral de 1971 “Una Iglesia de la Amazonia en Conflicto con el Latifundio y la Marginación Social” provocó varias amenazas de muerte y de expulsión del país por la dictadura militar.

Voy a exponer aquí solo algunos tópicos de su poesía y de su mística, que se alinean a la gran tradición española de poetas místicos como San Juan de la Cruz y Santa Teresa de Jesús. Algunos están en español, otros en portugués.

Vivió la pobreza evangélica en grado extremo: «No tener nada/no llevar nada/no poder nada/y de pasada, no matar nada/no callar nada./Solamente el Evangelio como un cuchillo afilado/y el llanto y la risa en la mirada/Y la mano extendida y apretada/y la vida, a caballo, dada./Y este sol y estos ríos y esta tierra comprada/como testigos de la resurrección ya estallada./Y más nada».

Valiente, dijo al enfrentarse a los opresores: «Donde tú dices ley, yo digo Dios./Donde tú dices paz, justicia, amor/yo digo Dios./Donde tú dices Dios/yo digo libertad, justicia, amor». Estos valores son los verdaderos nombres de Dios.

Amenazado de muerte, escribió una Cantiga a la muerte: «Ronda la muerte, ronda/ la muerte ronda ronda/ ya lo dijo Cristo antes que Lorca. Que me rondarás, morena,/vestida de miedo y sombra. Que te rondaré, morena,/vestido de espera y gloria. Tú me rondas en silencio/yo te rondo en la canción. Tú me rondas de aguijón, yo te rondo de laurel./Que me rondarás/que te rondaré. Tú para matar/yo para nacer. Que te rondaré/que me rondarás. Tú con guerra a muerte/yo con guerra a Paz. Que me rondarás en mí o en los pobres de mi Pueblo, o en las hambres de los vivos/o en las cuentas de los muertos. Me rondarás bala/me rondarás noche/me rondarás ala/me rondarás coche. Me rondarás puente/me rondarás río/secuestro, accidente/tortura, martirio,/temida. Llamada/vendida/comprada/mentida/sentida/callada/cantada. Que me rondarás/que te rondaré que te rondaremos todos/yo y Él/. Si con Él morimos/ con Él viviremos/Con Él muero vivo/por Él vivo muerto/¡Tú nos rondarás/pero te podremos!»

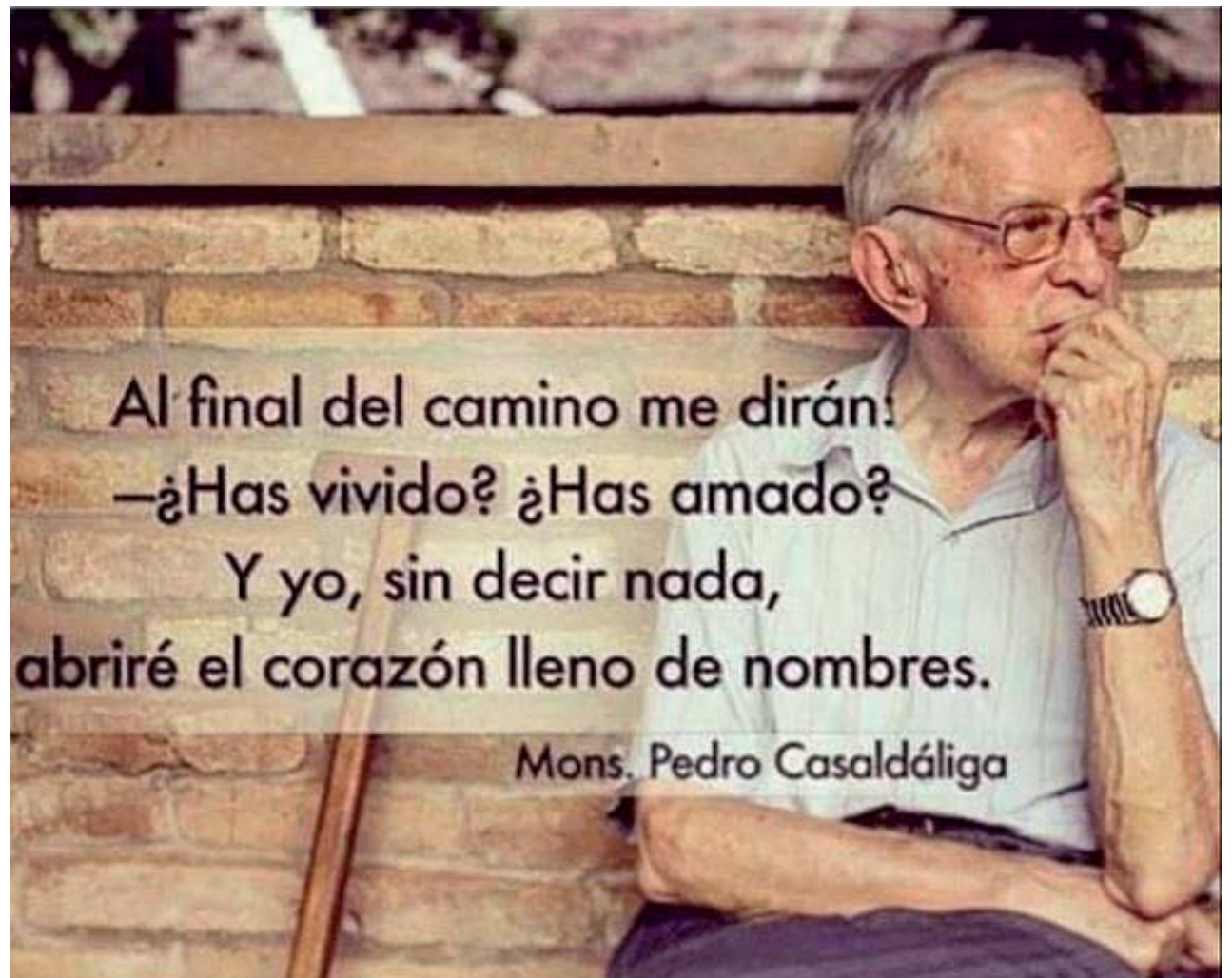
Pero no teme a nada: Lleva tranquilo sus visitas a los pobres. «Y llegaré de noche/con el gozoso espanto/de ver/por fin/que anduve/día tras día; /sobre la misma palma de Tu Mano».

Este poema nos remite a san Juan de la Cruz en el Cántico Espiritual, uno de los más bellos de la lengua española. “Por aquí ya no hay camino”./¿Hasta dónde no lo habrá?/Si no tenemos su vino/¿la chicha no servirá?

¿Llegarán a ver el día/cuantos con nosotros van?/¿Cómo haremos compañía/si no tenemos ni pan?

¿Por dónde iréis hasta el cielo/si por la tierra no vais?/¿Para quién vais al Carmelo/si subís y no bajáis?”

¿Sanarán viejas heridas/las alcuas de la ley?/Son banderas o son vidas/las batallas de este Rey?/



En su militancia con los pobres privilegió a los indígenas del Amazonas

¿Es la curia o es la calle/donde grana la misión?/Si dejáis que el Viento calle/¿qué oiréis en la oración?

Sino oís la voz del Viento/¿qué palabrallevaréis?/¿Que daréis por sacramento/si no os dais en lo que deis?/

Si cedéis ante el imperio, la Esperanza y la Verdad/¿Quién proclamará el misterio/ de la entera Libertad?

Si el Señor es Pan y Vino/ y el Camino por do andáis, si al andar se hace camino,/ ¿qué caminos esperáis?

Vivía en un “palacio” de madera de tercera calidad, totalmente desnudado. Estaba tan identificado con los

indígenas y los peones asesinados, que quiso ser enterrado en el “Cementerio do Sertão” donde ellos, anónimos, yacen:

“Para descansar/ quiero sólo esta cruz de palo/como lluvia y sol;/estos siete palmos y la Resurrección”.

Y así imaginó el Gran Encuentro con el Amado al que sirvió en los condenados de la tierra:

«Al final del camino me dirá

Y tú, ¿viviste? ¿Amaste?

Y yo, sin decir nada,

Abriré el corazón lleno de nombres»

El clamor de su profecía, la total entrega de Pastor a los más oprimidos, la poesía que nutre nuestra belleza y su mística de ojos abiertos y manos trabajadoras, permanecerán como un legado perenne para las comunidades cristianas, para nuestro país indio y caboclo que él tanto amó y para toda la humanidad. ✚

**\*Ecoteólogo, filósofo y viejo amigo de Pedro Casaldáliga**  
<https://leonardoboff.org/>  
Traducción de M<sup>a</sup> José Gavito Milano